

586570-2026 - Iomaíocht

An Pholainn – Repair and maintenance services of ships – Utrzymanie sprawności technicznej lodołamaczy stacjonujących w porcie obiektu hydrotechnicznego we Włocławku

OJ S 163/2026 25/08/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie

R-phost: lukasz.cedro@wody.gov.pl

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Cosaint an chomhshaoil

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Utrzymanie sprawności technicznej lodołamaczy stacjonujących w porcie obiektu hydrotechnicznego we Włocławku

Cur síos: Przedmiotem zamówienia jest: „Utrzymanie sprawności technicznej lodołamaczy stacjonujących w porcie obiektu hydrotechnicznego we Włocławku” Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera Opis przedmiotu zamówienia - stanowiący Załącznik Nr 1 do SWZ wraz z Załącznikiem nr 7 do SWZ (zawierającym projektowane postanowienia, które zostaną wprowadzone do treści zawieranej umowy) – zwanym dalej Wzorem umowy. Przedmiot zamówienia obejmuje: 1. Zamówienie podstawowe – obejmujące zakres wskazany pod lit „A” Opisu przedmiotu zamówienia stanowiącego Załącznik Nr 1 do SWZ. 2. Zamówienie realizowane w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji – obejmujące zakres wskazany pod lit „B” Opisu przedmiotu zamówienia stanowiącego Załącznik Nr 1 do SWZ.

Aitheantóir an nós imeachta: 4fd0587b-2dfe-4f8e-a750-e5c997004c1c

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: tá

An bonn cirt leis an nós imeachta brostaithe: Termin składania ofert został skrócony na podstawie art. 138 ust. 4 ustawy Pzp

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 50241000 Repair and maintenance services of ships

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Obszar administracyjny Zarządu Zlewni w Radomiu

Foroinn tíre (NUTS): Włocławski (PL619)

Tír: An Pholainn

Eolas breise: Polski

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: Zamawiający zastrzega sobie prawo do unieważnienia niniejszego postępowania na podstawie art. 257 ustawy Pzp, jeśli środki, jakie zamierzał przeznaczyć na

realizację zamówienia, nie zostaną mu przyznane w całości lub w części. Zamawiający uprawniony jest do unieważnienia postępowania z w/w przesłanki na każdym jego etapie. Zamawiający zachowuje prawo do unieważniania postępowania z w/w przesłanki zarówno, gdy otrzyma jednoznaczną informację o nieprzyznaniu mu środków na realizację zamówienia, jak i w sytuacji zwłoki w ich uzyskaniu w stosunku do zakładanego terminu wykonania zadania, jeśli brak środków w terminie uniemożliwi realizację zamówienia. Wykonawca nie posiada uprawnienia do wysuwania względem Zamawiającego żądania podjęcia działań mających na celu pozyskanie środków przeznaczonych na realizację zamówienia, w sytuacji, gdy te, nie zostaną mu przyznane z zakładanego źródła. W przypadku unieważnienia postępowania na podstawie art. 257 ustawy Pzp Wykonawcom nie przysługuje roszczenie o zwrot jakichkolwiek kosztów udziału w postępowaniu, co Wykonawcy akceptują bez zastrzeżeń. 1 Zamawiający przewiduje możliwość skorzystania z prawa opcji, o którym mowa w art. 441 ustawy Pzp. 1.1 Zakres zamówienia wskazany w pkt 4.1.2.2 SWZ będzie mógł zostać zrealizowany w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji. Zasady zastosowania prawa opcji podane zostały we Wzorze umowy stanowiącym Załącznik Nr 7 do SWZ. Zamawiający będzie mógł skorzystać z prawa opcji w sytuacji, gdy będzie zamierzał realizować, zakres usługi przewidziany do realizacji w ramach prawa opcji oraz będzie posiadał środki finansowe na realizację zakresu usługi przewidziany do realizacji w ramach prawa opcji 1.2 Maksymalna wartość opcji: - powtórzenie takiej samej usługi co w zamówieniu podstawowym na kolejne 12 miesięcy – tj. zakres o którym mowa w pkt 4.1.2.2 SWZ (wartość szacunkowa: 992 500,00 zł netto)..... W postępowaniu mogą wziąć udział Wykonawcy, którzy spełniają następujące warunki udziału w postępowaniu: dotyczące zdolności technicznej lub zawodowej 1 w zakresie doświadczenia - w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie zrealizowali: 1.1 co najmniej jedno zamówienie przez okres minimum 6 m-cy w ramach jednego kontraktu/umowy, obejmujące swym zakresem serwisowanie jednostek pływających (o długości min. 25 m i mocy silnika głównego min. 500 kW). W zakres serwisu wchodzi przeglądy techniczne lub/i naprawy lub/i konserwacje w zakresie mechanicznym, elektrycznym i elektronicznym Jako wykonanie zamówienia należy rozumieć podpisanie protokołu odbioru lub dokumentu równoważnego. Uwagi: - Nie zostanie uznane za potwierdzenie spełniania tego warunku legitymowanie się nabyciem doświadczenia w realizacji zadania wykonanego przez grupę wykonawców (np. konsorcjum) jedynie poprzez fakt bycia jednym z członków tej grupy (np. członkiem konsorcjum), jeżeli faktycznie nie zrealizowało się w ramach tego zadania prac wskazanych w treści tego warunku, chyba że Wykonawca wykaże, iż nawet pomimo braku faktycznej realizacji w ramach danego zadania wskazanych w warunku prac to jednak zakres i przedmiot czynności, obowiązków i odpowiedzialności faktycznie odnosił się do całości zadania (tj. również do prac faktycznie niewykonywanych), co oznaczałoby nabycie doświadczenia odnośnie całości jego / ich przedmiotu. - Zamawiający wymaga, aby określony powyżej warunek, był spełniony w całości przez jeden podmiot (wykonawcę lub podmiot oddający do dyspozycji wykonawcy niezbędne zasoby na potrzeby zamówienia).....

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Utrzymanie sprawności technicznej lodołamaczy stacjonujących w porcie obiektu hydrotechnicznego we Włocławku

Cur síos: Przedmiotem zamówienia jest: „Utrzymanie sprawności technicznej lodołamaczy stacjonujących w porcie obiektu hydrotechnicznego we Włocławku” Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera Opis przedmiotu zamówienia - stanowiący Załącznik Nr 1 do SWZ wraz z Załącznikiem nr 7 do SWZ (zawierającym projektowane postanowienia, które zostaną wprowadzone do treści zawieranej umowy) – zwanym dalej Wzorem umowy. Przedmiot zamówienia obejmuje: 1. Zamówienie podstawowe – obejmujące zakres wskazany pod lit „A” Opisu przedmiotu zamówienia stanowiącego Załącznik Nr 1 do SWZ. 2. Zamówienie realizowane w przypadku skorzystania przez Zamawiającego z prawa opcji – obejmujące zakres wskazany pod lit „B” Opisu przedmiotu zamówienia stanowiącego Załącznik Nr 1 do SWZ.

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 50241000 Repair and maintenance services of ships

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Włocławski (PL619)

Tír: An Pholainn

Eolas breise: Szczegółowe informacje w zakresie miejsca realizacji zostały zawarte w dokumentach zamówienia.

5.1.3. Fad measta

Fad ama: 24 Míonna

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

Eolas breise: WADIUM 1 Wykonawca zobowiązany jest, przed upływem terminu składania ofert, wnieść wadium w kwocie: 10 000,00 zł (słownie: dziesięć tysięcy zł 00/100) 2 Wadium może być wnoszone w jednej lub kilku następujących formach: 2.1 pieniądzu; 2.2 gwarancjach bankowych; 2.3 gwarancjach ubezpieczeniowych; 2.4 poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości. 3 Dokument potwierdzający wniesienie wadium w jednej z form wymienionych w pkt 2.2-2.4 musi być załączony do oferty w formie oryginału, tj. dokumentu elektronicznego, podpisanego kwalifikowanym podpisem elektronicznym, przez wystawcę dokumentu. Zamawiający nie dopuszcza złożenia tego dokumentu w jakiegokolwiek innej formie, np. pisemnej albo elektronicznej kopii opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym. Beneficjentem takich dokumentów musi być Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie, ul. Tytusa Chałubińskiego 8, 00-613 Warszawa. 4 W przypadku wnoszenia wadium w pieniądzu kwotę należy wpłacić przelewem na rachunek bankowy Zamawiającego prowadzony przez: Bank Gospodarstwa Krajowego Nr: 43 1130 1017 0020 1510 6790 0007 W tytule przelewu należy wpisać: „ Wadium w sprawie nr W.ROZ. 270.2.90.2026/ZZWŁ”.

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Soláthair

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Pragas

Ainm: cena brutto

Cur síos: každa z ważnych ofert bęđie punktowana poprzez porównanie ceny brutto oferty do ceny brutto najniŹszej ze wszystkich ważnych ofert, wg poniŹszego wzoru: $P_c = (C_n : C_b) \times 0,6 \times 100$ gdzie: P_c – liczba punktów w kryterium „cena brutto”, C_n – cena brutto najniŹsza spořród wszystkich ofert podlegających ocenie, C_b – cena brutto oferty badanej.

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dámhachtana: 60

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: dłuęość okresu gwarancji jakořci

Cur síos: každa z ważnych ofert bęđie punktowana, wg poniŹszego wzoru: $P_g = (G_b : G_m) \times 0,4 \times 100$ gdzie: P_g - liczba punktów w kryterium „dłuęość okresu gwarancji jakořci”, G_b - wyrażony w miesiącach okres gwarancji jakořci zaoferowany w ofercie badanej. G_m - wyrażony w miesiącach najdłuęszy okres gwarancji jakořci zaoferowany w ofertach podlegających ocenie,

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dámhachtana: 40

5.1.11. Doiciméid soláthair

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://wodypolskie.ezamawiajacy.pl/pn/pgwwp/demand/314583/notice/public/details>

5.1.12. Téarmaí soláthair**Téarmaí na haighneachta:**

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://wodypolskie.ezamawiajacy.pl/pn/pgwwp/demand/314583/notice/public/details>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Polainnis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Spríodháta chun tairiscintí a fháil: 21/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 90 Laethanta

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

5.1.15. Teicnící**Creat-chomhaontú:**

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht idirghabhála: Krajowa Izba Odwoławcza

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Krajowa Izba Odwoławcza

Eolas faoi spríodhátaí athbhreithnithe: 1. Środki ochrony prawnej na zasadach przewidzianych w Dziale IX ustawy Pzp (art. 505–590) przysługują Wykonawcom i innym

podmiotom, jeżeli mają lub mieli oni interes w uzyskaniu niniejszego zamówienia oraz ponieśli lub mogli ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Pzp. 2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 ustawy Pzp, oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców. 3. Pisma składane w toku postępowania odwoławczego przez strony oraz uczestników postępowania odwoławczego wnoszą się z odpisami dla stron oraz uczestników postępowania odwoławczego, jeżeli pisma te składane są w formie pisemnej.

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe:
Krajowa Izba Odwoławcza

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie
Uimhir chlárúcháin: 368302575
Roinn: Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej w Warszawie
Seoladh poist: ul. Chałubińskiego 8 ul. Tytusa Chałubińskiego 8
Baile: Warszawa
Cód poist: 00-613
Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Tír: An Pholainn
Pointe teagmhála: Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej w Warszawie
R-phost: lukasz.cedro@wody.gov.pl
Teil.: +22 587-02-08
Seoladh idirlín: <https://www.gov.pl/web/wody-polskie>
Críochphointe malartaithe faisnéise (URL): <https://wodypolskie.ezamawiajacy.pl/>
Próifíl an cheannaitheora: <https://przetargi.wody.gov.pl/>
Róil na heagraíochta seo:
Ceannaitheoir

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Krajowa Izba Odwoławcza
Uimhir chlárúcháin: 5262239325
Seoladh poist: ul. Postępu 17a 02-676
Baile: Warszawa
Cód poist: 02-676
Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Tír: An Pholainn
Pointe teagmhála: Sekretariat Biura Odwołań
R-phost: odwolania@uzp.gov.pl
Teil.: 48 22 45 87 801
Seoladh idirlín: www.uzp.gov.pl/kio
Críochphointe malartaithe faisnéise (URL): <https://epuap.gov.pl/wps/portal/strefa-klienta/katalog-spraw/opis-uslugi/odwolanie-do-krajowej-izby-odwolawczej/UZP>
Róil na heagraíochta seo:
Eagraíocht athbhreithniúcháin
Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe
Eagraíocht idirghabhála

8.1. ORG-0000

Ainm oifigiúil: Publications Office of the European Union

Uimhir chlárúcháin: PUBL

Baile: Luxembourg

Cód poist: 2417

Foroinn tíre (NUTS): Luxembourg (LU000)

Tír: Lucsamburg

R-phost: ted@publications.europa.eu

Teil.: +352 29291

Seoladh idirlín: <https://op.europa.eu>

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: f034b757-7068-4ce7-bb30-5b664aed5a74 - 01

Cineál na foirme: Iomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 21/08/2026 14:53:32 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Polainnis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 586570-2026

Uimhir eagráin IO S: 163/2026

Dáta foilsithe: 25/08/2026